

# 檳城新報

## Penang Sin Po

THE OLDEST CHINESE DAILY IN MALAYA

號一十二百八千三第 版出時四下午 (五期星)

日三月一十年八升國民華中

Printed by The Kwong Wah Yit Poh Press Ltd.  
Published by Chu Pei Koon (Editor)  
Nos 2 & 3, Chin Hin Street (Opposite)  
PENANG  
Established 1896  
Cable Address "SINPOK"  
Telephone No. 659  
P. O. Box 34.

成景王... 經理非董  
珍生謝... 任主輯編  
培培米... 任主輯編  
年六十前國民於立創  
佛二頭路街在檳城  
排九五話電  
"SINPOK" 報新電  
排四十三 編信

Friday 3rd November, 1939.

### 新華日報發表社論

## 痛斥敵寇破壞國共合作

### 朱德在晉指揮抗戰敵寇謠言其飛蘇

### 第八路軍在山西抗敵亦誣其他開

重慶電：中國共產黨機關報「新華日報」發表社論，痛斥敵寇破壞國共合作。社論指出，敵寇在軍事上取得進展，即在政治上製造謠言，企圖破壞國共合作。社論強調，國共合作是抗戰勝利的保證，任何破壞合作的行為都是對抗戰前途的威脅。社論呼籲全國同胞團結一致，共同抗敵。

### 汪賊上台後

## 擬求賊軍奪滬租界

### 故進行期間頗慎重

### 賊因此事得及美觀

香港專電：汪精衛上台後，其政策之第一步，即為奪取滬租界。據悉，汪氏對此舉極為慎重，並已與各方進行磋商。此舉若成，將對華北局勢產生重大影響。

### 敵擬用海軍犯浙江

因調備滿洲海軍軍艦中事  
為關東軍司令部反對不能實現

香港專電：敵方擬用海軍力量進攻浙江，但此舉遭到關東軍司令部之反對，目前尚不能實現。

### 蘇聯態度不影響吾抗戰

### 吾如自力更生抗戰到底

### 任何新情勢均可獲主動

蘇聯態度之變化，並不影響我國之抗戰。吾人應自力更生，堅持抗戰到底。任何新情勢之出現，均可使我方獲得主動。



### 胃安散

治胃痛、消化不良、嘔吐、泄瀉等症。功效神速，馳名中外。

### 普生油

滋補強身，延年益壽。為家庭必備之良藥。

### 蘇士談判不久重開

### 希臘意大利互致照會

### 表示友善增加合作

蘇士談判將於不久後重開。希臘與意大利已互致照會，表示將增加合作，共同維護地中海之和平與穩定。

### 交易所市佳

### 煤油外債再漲

### 煤油外債再漲

交易所市況良好，煤油外債再次上漲。市場對煤油之需求持續增加，導致外債規模擴大。

### 英報紙什誌

### 不許運出外國

### 德共黨領袖

英報紙報導，德共黨領袖被禁止運出外國。此舉旨在加強對德共黨之控制，防止其進行國際活動。

### 美已取消禁運軍火

### 對交戰國亦可進行貸款

### 新法案可於明日成立

美國已取消禁運軍火，對交戰國亦可進行貸款。新法案將於明日正式生效，此舉將對國際局勢產生重大影響。

### 辭職啟事

本人因故辭職，特此啟事。所有職務自即日起解除，特此聲明。

### 新張大減價

本店新張，大減價。各類商品一律八折，機會難得，欲購從速。

### 德醫生創製

### 十字標止咳散

### 治咳神效

德醫生創製之十字標止咳散，治咳神效。無論新久咳嗽，服之立見奇效。

### 德國重視蘇意態度

### 希特勒召回駐蘇大使備諮詢

### 德將派戈林回駐蘇大使館

德國重視蘇意態度，希特勒召回駐蘇大使。德方將派戈林回駐蘇大使館，以備諮詢。

### 比國亦戒備

### 居民將疏散

### 比國亦戒備

比國亦戒備，居民將疏散。比國政府已採取緊急措施，以應對當前局勢。

### 美已取消禁運軍火

### 對交戰國亦可進行貸款

### 新法案可於明日成立

美國已取消禁運軍火，對交戰國亦可進行貸款。新法案將於明日正式生效。

### 辭職啟事

本人因故辭職，特此啟事。所有職務自即日起解除，特此聲明。

### 新張大減價

本店新張，大減價。各類商品一律八折，機會難得，欲購從速。

### 德醫生創製

### 十字標止咳散

### 治咳神效

德醫生創製之十字標止咳散，治咳神效。無論新久咳嗽，服之立見奇效。

### 公開發售

### 德醫生創製

### 十字標止咳散

公開發售，德醫生創製之十字標止咳散。歡迎各界人士購買。

### 贛偽軍智誘賊入圍

### 率其出德安進攻峽山

### 中途反正與晉軍圍敵

贛偽軍智誘賊入圍，率其出德安進攻峽山。中途反正與晉軍圍敵，戰事正酣。

### 鄂敵犯浪河店亦失敗

### 率其出德安進攻峽山

### 中途反正與晉軍圍敵

鄂敵犯浪河店亦失敗，率其出德安進攻峽山。中途反正與晉軍圍敵。

### 黃天壇大醫師到港

### 負責徹底根治淋病

### 名額有限

黃天壇大醫師到港，負責徹底根治淋病。名額有限，欲報從速。

### 香港醫師黃天壇

### 專治淋病

### 名額有限

香港醫師黃天壇，專治淋病。名額有限，欲報從速。

### 肺病腎病生死脈

### 能醫者可立

### 包醫全愈

肺病腎病生死脈，能醫者可立。包醫全愈，信譽保證。

### 謝鳴謝

### 丹聖毛炎腸

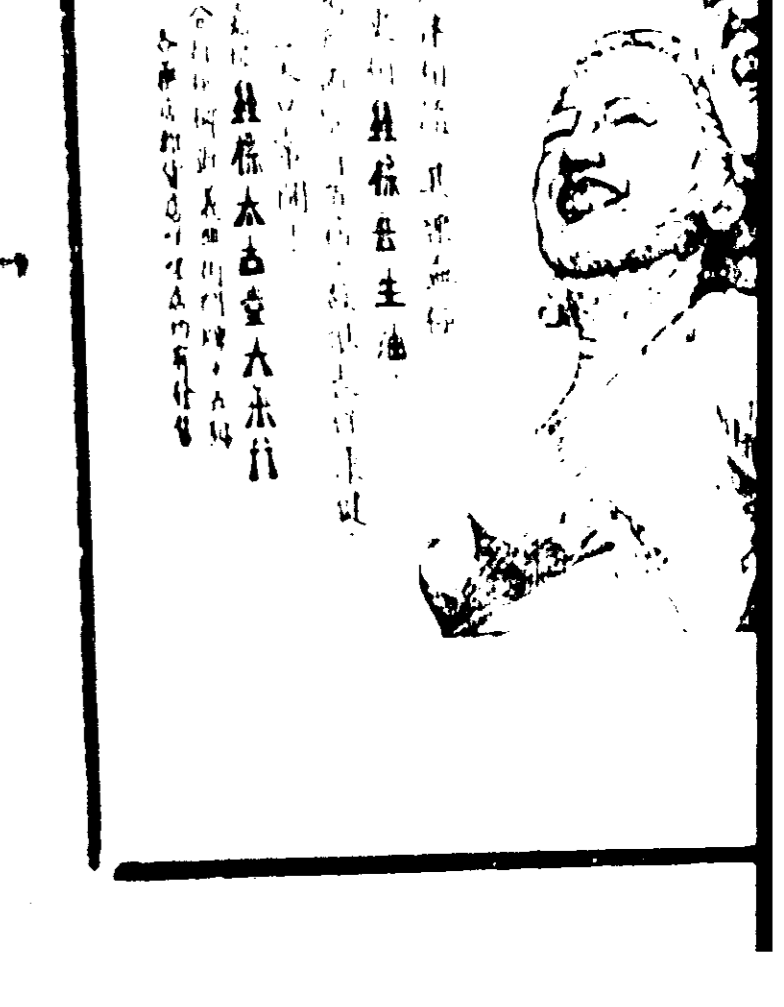
### 鳴謝

謝鳴謝，丹聖毛炎腸。特此鳴謝，以表感激之情。

### 謝鳴謝

### 丹聖毛炎腸

### 鳴謝



本人因患肺病，經黃天壇醫師診治，現已痊癒。特此鳴謝，以表感激之情。

### 英議員摩里遜力稱

## 英有受大空襲可能

### 但警告德國荷如是決與以報復

### 衛生部報，撤退百餘萬人成功

倫敦電。英國工黨議員摩里遜氏。昨在下院演說。謂英政府。對於德軍之空襲。已有充分之準備。且已決定。如德軍之空襲。過於頻繁。則英政府。將採取必要之措施。以報復之。摩里遜氏。並謂。英政府。已決定。將撤退百餘萬人。至安全之地區。以避空襲之危險。摩里遜氏。並謂。英政府。已決定。將撤退百餘萬人。至安全之地區。以避空襲之危險。摩里遜氏。並謂。英政府。已決定。將撤退百餘萬人。至安全之地區。以避空襲之危險。

### 本星洲膠市報告

第一次 二十六日 占七五  
第二次 二十六日 占七五  
第三次 二十六日 占七五  
第四次 二十六日 占七五  
第五次 二十六日 占七五  
第六次 二十六日 占七五  
第七次 二十六日 占七五  
第八次 二十六日 占七五  
第九次 二十六日 占七五  
第十次 二十六日 占七五

### 敵由永濟東犯不退

### 晉鄉敵七傷慘重

晉鄉敵七傷慘重。敵軍由永濟東犯。我軍奮勇抵抗。敵軍傷亡慘重。我軍士氣高昂。敵軍不支。向東撤退。我軍乘勝追擊。敵軍狼狽不堪。我軍正擴大戰果中。



### 防備毒蟲刺咬

## Zam-Buk

塗一拔二便無意外

人體被毒蟲刺咬，奇癢，如蟻，如蜂，如蚊，如蠍，其痛苦難言。Zam-Buk 能迅速止癢，消腫，止痛，且能殺滅毒蟲。凡被毒蟲刺咬者，請即塗抹 Zam-Buk，其痛苦立止。Zam-Buk 乃由名貴藥材製成，功效神速，誠為居家旅行必備之良藥。



### 電髮

## 大減價！

### 收銀二元

本廠出品之電髮膏，功效顯著，能使頭髮烏黑光澤，且能止癢。現正舉行大減價活動，每瓶僅收銀二元。歡迎各界人士踴躍購買。

## BRASSO

水刷潔物勿深光物各便

藍 藍 藍  
可使  
檯布潔白

代理：夏朝義洋行 新加坡 檳城及吉隆坡  
Agent: Harper, Gillman & Co. Ltd., Singapore, Penang & Kuala Lumpur

### 本報本日專訪準確行情

### 華僑銀行匯兌

倫敦	100
巴黎	100
紐約	100
香港	100
上海	100
廣州	100
汕頭	100
廈門	100
福州	100
濟南	100
青島	100
天津	100
北京	100
漢口	100
長沙	100
重慶	100
成都	100
昆明	100
西安	100
蘭州	100
西寧	100
迪化	100
哈密	100
喀什	100
和田	100
吐魯番	100
哈密	100
迪化	100
西寧	100
蘭州	100
西安	100
昆明	100
成都	100
重慶	100
長沙	100
漢口	100
天津	100
北京	100
濟南	100
青島	100
廈門	100
福州	100
汕頭	100
廣州	100
香港	100
紐約	100
巴黎	100
倫敦	100

### 增加效能

本廠出品之汽車，性能卓越，省油耐用。歡迎各界人士踴躍購買。

### 派克真空墨水筆配用

### 此種成功發明之墨水

## Quink

有兩種：  
水不脫色者，有七種顏色  
及  
可以知者，有兩種顏色

派克真空墨水筆，配用此種成功發明之墨水。此種墨水，能迅速乾涸，且能防止洩漏。凡用此種墨水者，其書寫之文字，均能清晰持久。歡迎各界人士踴躍購買。

### 勸固婦獲番

### 片麥格桂食家大

桂格麥片，能補血強身，益氣養神。凡體弱多病者，服之立見奇效。歡迎各界人士踴躍購買。

# 雙妹老牌 化妝妙品

用自禮送

送禮自用  
各埠百貨商店均有出售

<b>油類</b> 椰油 每百斤 一元二角 花生油 每百斤 一元五角 菜油 每百斤 一元四角 芝麻油 每百斤 二元一角 豬油 每百斤 一元八角 牛油 每百斤 一元六角 魚肝油 每百斤 二元五角 魚肝油 每百斤 二元五角 魚肝油 每百斤 二元五角	<b>糖類</b> 白糖 每百斤 四元五角 赤糖 每百斤 三元五角 冰糖 每百斤 五元五角 糖粉 每百斤 四元五角 糖漿 每百斤 四元五角	<b>米類</b> 暹羅米 每百斤 二元五角 占米 每百斤 二元五角 糯米 每百斤 三元五角 糙米 每百斤 二元五角 碎米 每百斤 二元五角	<b>雜貨</b> 麵粉 每百斤 三元五角 豆粉 每百斤 三元五角 花生粉 每百斤 三元五角 芝麻粉 每百斤 三元五角 菜粉 每百斤 三元五角
---	--	---	--

## 本報本日專訪準確行情

<b>華僑銀行匯兌部</b> 香港 每百元收叻幣 五十二元 汕頭 每百元收叻幣 四十九元 廈門 每百元收叻幣 四十九元 廣州 每百元收叻幣 四十九元 汕頭 每百元收叻幣 四十九元 廈門 每百元收叻幣 四十九元 廣州 每百元收叻幣 四十九元	<b>華僑銀行信託部</b> 廣東全省各縣國幣 每百值廿一元 廣西全省各縣國幣 每百值廿一元 雲南全省各縣國幣 每百值廿一元 貴州全省各縣國幣 每百值廿一元 四川全省各縣國幣 每百值廿一元 湖南全省各縣國幣 每百值廿一元 湖北全省各縣國幣 每百值廿一元
--	---



此種成功之派克真空  
 派克真空  
 此種成功之派克真空  
 派克真空  
 此種成功之派克真空



Zam-Buk  
 此種成功之派克真空

齒牙之余  
 潔白光亮  
**兒度沃**  
 膏牙  
**Odol**  
 TOOTHPASTE

增加汽車  
 鼓動力能  
**Exide**  
 益馳電池用於發動  
 法車及光真電燈  
 BORNEO MOTORS LTD.,  
 SINGAPORE, PENANG, IPOH, 檳城 怡保 太平 麻坡 峇株  
 K. LUMPUR, SEREMBAN, & MALACCA. 甲六馬 亞美  
 Advertisement of the Chloride Electrical Storage Co., Limited.  
 (Incorporated in England)  
 11, 12, 13  
 OLDHAM LANE ORCHARD ROAD SINGAPORE

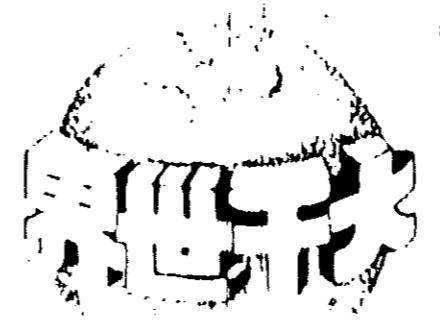
派克真空  
 此種成功  
 派克真空  
 此種成功  
 派克真空  
 此種成功  
 派克真空  
 此種成功

冰島之納粹

在冰島北海岸之門戶，這雖然已為德軍佔領了，其地是史丹利那...

山中語

江流及其走動們，現在上海東一帶，又進行一種和平運動，所用的方法實是別開生面...



奇人奇跡

何人何物，向來有奇蹟，則其奇蹟之奇，固非筆墨所能形容...

馬相伯老當益壯

我國之大儒馬相伯先生，自由非其原居，而居於上海，其生活之豐富，其精神之矍鑠，固非筆墨所能形容...

宋子文出山

宋子文出山，聞係關於中國銀行事，其子文自出山後，其地位之重要，其責任之重大，固非筆墨所能形容...

戰後歐貨來源短少 國貨在馬受歡迎

戰後歐貨來源短少，國貨在馬受歡迎，此項消息，實為我國工商界之福音，亦為我國經濟之轉機...

Advertisement for Straits Steamship Co., Ltd. and China Navigation Co., Ltd. with details on shipping routes and services.

Advertisement for Hongkong & Shanghai Banking Corporation, detailing its services and branches.

Advertisement for 'Sleeping 10 hours' and 'Ancient spirit' with an illustration of a woman and text describing health benefits.

Advertisement for 'Foy's Sleeplessness' tonic wine, featuring an image of the product and text describing its effectiveness.

Advertisement for Indo China Steam Navigation Co., Ltd. with details on shipping schedules and services.

Advertisement for '華英大戲院' (Hua Ying Grand Theatre) featuring a play titled '天開明' (The Sky is Clear) and other theatrical information.

戰後歐貨來源短少中

國貨在馬受歡迎

歐戰後，各地交通，遭受阻礙，日常食料及軍需用品，均因運輸關係，而感困難，價格亦趨昂貴，故歐貨在馬，最近其銷路，已見短少，而國貨之銷路，則日見發達，此固由於國貨之品質，較歐貨為優，且價格較廉，故受僑胞之歡迎也。

至昨日始寄到板

因船出口檢査甚嚴故未南返

中國郵政管理局，因船出口檢査甚嚴，故未南返，至昨日始寄到板，此項郵件，係由汕頭寄出，經由廈門，於昨日始抵檳城，故遲到也。

安順馬路街發生空前火災

瓦屋八間 焚燬

安順馬路街發生空前火災，瓦屋八間焚燬，損失約達一萬元，起火原因，係因一商店，因不慎，將火種，引致火災，火勢蔓延，焚燬瓦屋八間，損失約達一萬元。

明年度起實行註冊

居林海峽分會

居林海峽分會，明年起實行註冊，此項註冊，係由該會發起，旨在加強該會之組織，並提高該會之聲望，現已開始辦理註冊手續。

出巡馬來亞

出巡馬來亞，將派巡視柔屬，此項巡視，係由柔佛政府派員，前往巡視柔屬，以瞭解該地之情況，並與該地僑胞，建立良好之關係。

英國存錫將增加

馬本存錫額近內將宣佈提高

英國存錫將增加，馬本存錫額近內將宣佈提高，此項提高，係由英國政府宣佈，旨在增加英國之存錫額，以應付日益增加之錫需求。

最好註冊信封上

航空信內張數應勿過多

最好註冊信封上，航空信內張數應勿過多，此項註冊信封，係由郵政管理局發行，旨在提高航空信之安全性，並減少郵費。

緬越茶葉稅拾頭

緬越茶葉稅拾頭，我經濟部派員補救辦法，此項稅收，係由緬越政府徵收，旨在增加該國之財政收入，現已派員前往該地，瞭解該地之情況，並尋求補救辦法。



英通羅有限公司，代理客棧檳城大街合順公司，此項代理，旨在提高該公司之聲望，並為僑胞提供更好之服務。

華英大戲院，今晚開映，天開三映場，主演：雲雲、笑山、民民。

大華戲院，今夜開映，女兒，主演：雲雲、笑山、民民。

金蝶，香港興業公司本年度騙人巨片，主演：雲雲、笑山、民民。

兒女，四個女兒競爭風翻醋海，主演：雲雲、笑山、民民。

金蝶，主演：雲雲、笑山、民民。

兒女，主演：雲雲、笑山、民民。

今晚開映，主演：雲雲、笑山、民民。

兒女，主演：雲雲、笑山、民民。

文家宜，福幸之婦夫進增，WINCARNIS 酒補百宜家文，此項廣告，旨在宣傳文家宜酒之功效，並提高該酒之聲望。

### 聯邦政府向錫礦局請求 准免稅什礦地種糧

#### 井鼓勵園主在錫園兼種食糧

適宜種植之食糧多至十餘種

聯邦政府向錫礦局請求，准免稅什礦地種糧，並鼓勵園主在錫園兼種食糧。適宜種植之食糧多至十餘種。錫礦局局長，於本月二十八日，在聯邦議會演說，謂錫園地，在聯邦政府，對於錫園地，應予鼓勵，使錫園地，能兼種食糧，以資自給。錫園地，在聯邦政府，應予鼓勵，使錫園地，能兼種食糧，以資自給。錫園地，在聯邦政府，應予鼓勵，使錫園地，能兼種食糧，以資自給。

### 峇株巴轄華僑中學校舍 僑賢願獻地建築

#### 校舍圖樣華政司表示贊同

峇株巴轄華僑中學校舍，僑賢願獻地建築。校舍圖樣，華政司表示贊同。峇株巴轄華僑中學校舍，僑賢願獻地建築。校舍圖樣，華政司表示贊同。峇株巴轄華僑中學校舍，僑賢願獻地建築。校舍圖樣，華政司表示贊同。

### 柔佛糧食統制官頒佈 強迫售賣條例

現款購買一斤以下之糧食

柔佛糧食統制官頒佈，強迫售賣條例。現款購買一斤以下之糧食。柔佛糧食統制官頒佈，強迫售賣條例。現款購買一斤以下之糧食。

### 殖民地大臣表示 糖限制計劃恐有問題

糖限制計劃恐有問題

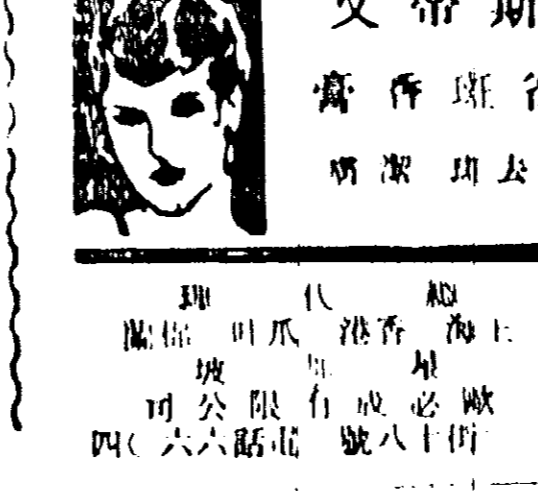
殖民地大臣表示，糖限制計劃恐有問題。糖限制計劃恐有問題。殖民地大臣表示，糖限制計劃恐有問題。



### 潔白君之皮膚

迅速有神效

潔白君之皮膚，迅速有神效。潔白君之皮膚，迅速有神效。

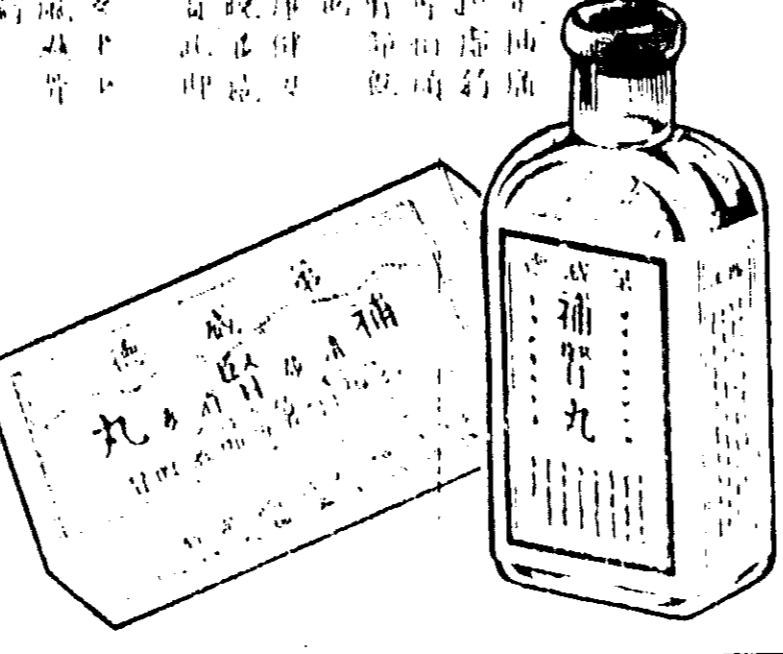


### 腰痠背痛 苦楚非凡

### 第威德補腎丸

各大藥房均有出售

腰痠背痛，苦楚非凡。第威德補腎丸，各大藥房均有出售。



中華民國二十八年八月三十一日

### 希特拉 籌莫展

### 破法攻英犯比 極

又謀召回國外德人以增外滙

希特拉 籌莫展。破法攻英犯比 極。又謀召回國外德人以增外滙。

### 加拿人之耳其曼人

### 亦一致誦英反納粹

加國員亦在倫敦廣播

加拿人之耳其曼人，亦一致誦英反納粹。加國員亦在倫敦廣播。

### 羅斯福總統

### 不允召回駐蘇大使

羅斯福總統，不允召回駐蘇大使。

### 黃大壇大醫師到港

### 花柳血毒 癩毒 癆瘵 遺精 胃病

黃大壇大醫師到港。花柳血毒 癩毒 癆瘵 遺精 胃病。

### 祇須十二只鉛蓋樽塞

### 便可獲得座鐘一個

### 萬蘭池

### 購飲益梳

### 非特可獲

### 免費之鐘

### 錶。而其

### 品質之高

### 超 滋味

### 之優越。

### 尤為諸君

### 所深知也

### 酒地蘭萬換益尊